



No. 67

N° 67

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

Monday
November 15, 2010

Lundi
15 novembre 2010

2nd Session,
39th Parliament

2^e session
39^e législature

PRAYERS
10:30 A.M.

PRIÈRES
10 H 30

ORAL QUESTIONS

QUESTIONS ORALES

The House recessed at 11:43 a.m.

À 11 h 43, l'Assemblée a suspendu la séance.

1:00 P.M.

13 H

INTRODUCTION OF BILLS

DÉPÔT DES PROJETS DE LOI

The following Bill was introduced and read the first time:-

Le projet de loi suivant est présenté et lu une première fois:-

Bill 131, An Act to amend the Ombudsman Act to give the Ombudsman power to investigate designated public bodies. Mr. Marchese.

Projet de loi 131, Loi modifiant la Loi sur l'ombudsman pour donner à l'ombudsman le pouvoir d'enquêter sur les organismes publics désignés. M. Marchese.

PETITIONS

PÉTITIONS

Petition relating to supporting the Ombudsman having the power to probe decisions concerning the Children's Aid Societies (Sessional Paper No. P-7) Mr. Bisson.

Petition relating to making PET scans available through the Sudbury Regional Hospital (Sessional Paper No. P-14) M^{me} Gélinas.

Petition relating to cuts to frontline healthcare at pharmacies (Sessional Paper No. P-52) Mr. O'Toole.

Petition relating to banning the use of replacement workers during a strike (Sessional Paper No. P-72) M^{me} Gélinas.

Petition relating to declaring Remembrance Day, November 11, a Provincial holiday to honour our veterans (Sessional Paper No. P-100) Mr. Bailey.

Petition relating to provincial oversight of the OSPCA (Sessional Paper No. P-113) Mr. Bisson and Ms. Jones.

Petition relating to venoplasty for people with MS (Sessional Paper No. P-124) Mr. Brownell.

Petition relating to Bill 12, British Home Child Day Act (Sessional Paper No. P-125) Mr. Brownell.

Petition relating to real estate development of burial grounds (Sessional Paper No. P-151) Mr. Brownell.

Petition relating to bringing back the Special Diet Allowance (Sessional Paper No. P-157) Mr. Qadri.

ORDERS OF THE DAY

ORDRE DU JOUR

The Order of the Day on the motion for Second Reading of Bill 122, An Act to increase the financial accountability of organizations in the broader public sector, having been called,

À l'appel de l'ordre du jour sur la motion portant deuxième lecture du projet de loi 122, Loi visant à accroître la responsabilisation financière des organismes du secteur parapublic,

Pursuant to the Order of the House of November 4, 2010, the Speaker put the question forthwith on the motion, and declared his opinion that the Ayes had it, and a recorded vote having been demanded,

The Speaker directed that the Members be called in, for which purpose the division bells were rung.

During the ringing of the bells, the Speaker addressed the House as follows:-

I have received a request from the Chief Government Whip, under Standing Order 28(h), that the vote on the motion for Second Reading of Bill 122, An Act to increase the financial accountability of organizations in the broader public sector, be deferred until November 16, 2010.

Therefore the vote is accordingly deferred.

Debate was resumed on the motion for Second Reading of Bill 172, An Act to amend the Ticket Speculation Act.

Pursuant to Standing Order 47(c), the Acting Speaker (Mrs. Munro) interrupted the proceedings and announced that there had been six and one-half hours of debate on Second Reading of Bill 172, An Act to amend the Ticket Speculation Act, and that the debate would be deemed adjourned.

A debate arose on the motion for Third Reading of Bill 99, An Act to amend the Taxation Act, 2007 to implement the children's activity tax credit.

After some time, the House then adjourned at 5:57 p.m.

Conformément à l'ordre adopté par l'Assemblée le 4 novembre 2010, le Président met la motion aux voix immédiatement, et déclare qu'à son avis les voix favorables l'emportent et un vote par appel nominal ayant été demandé,

Le Président donne des directives pour convoquer les députés et la sonnerie d'appel se fait entendre.

Pendant la sonnerie d'appel, le Président s'adresse à l'Assemblée en ces mots:-

J'ai reçu une requête du Whip en chef du gouvernement, conformément à l'article 28 h) du Règlement, que le vote sur la motion portant deuxième lecture du projet de loi 122, Loi visant à accroître la responsabilisation financière des organismes du secteur parapublic, soit différé jusqu'au 16 novembre 2010.

En conséquence, le vote est différé.

Le débat reprend sur la motion portant deuxième lecture du projet de loi 172, Loi modifiant la Loi sur le trafic des billets de spectacle.

Il s'élève un débat sur la motion portant troisième lecture du projet de loi 99, Loi modifiant la Loi de 2007 sur les impôts pour mettre en œuvre le crédit d'impôt pour les activités des enfants.

Après quelque temps, à 17 h 57, la chambre a ensuite ajourné ses travaux.

le président
STEVE PETERS
 Speaker

**SESSIONAL PAPERS PRESENTED
PURSUANT TO STANDING ORDER 40**

**DOCUMENTS PARLEMENTAIRES
DÉPOSÉS CONFORMÉMENT À
L'ARTICLE 40 DU RÈGLEMENT**

Fiscal Transparency and Accountability Act, 2004 – Statement by the Minister of Finance pursuant to Section 6 of the Act, with respect to the mid-year review of the fiscal plan (Sessional Paper No. 284) (Tabled November 15, 2010).

Ontario Racing Commission, 59th Annual & Statistical Report 2008-2009 (No. 285) (Tabled November 15, 2010).

RESPONSES TO PETITIONS

RÉPONSES AUX PÉTITIONS

Petition relating to banning the use of replacement workers during a strike (Sessional Paper No. P-72):
(Tabled September 22, 23, 27, 2010) Mme Gélinas.
(Tabled September 29, 2010) Mr. Ramsay.

Petition relating to banning the use of replacement workers and to reaching a settlement for Vale Inco's mines (Sessional Paper No. P-73):
(Tabled September 14, 2010) Mme Gélinas.

Petition relating to reinstating the 2% base funding increase in the Developmental Services sector (Sessional Paper No. P-89):

(Tabled May 31, 2010) Mr. Bailey.
(Tabled June 3, 2010) Mr. Brownell.
(Tabled May 31, 2010) Mr. Clark.
(Tabled June 1, 2010) Mr. Crozier.
(Tabled June 1, 2010) Mr. Hillier.
(Tabled September 13, 2010) Mr. Hoy.
(Tabled May 31, 2010) Ms. Jones.
(Tabled June 2, 2010) Mr. Kormos.
(Tabled September 15, 2010) Mr. Leal.
(Tabled June 2, 2010) Mr. Marchese.
(Tabled June 1, 2010) Mr. Mauro.
(Tabled September 13, 15, 22, 2010) Mrs. Munro.
(Tabled September 23, 2010) Mr. Prue.
(Tabled June 2, 2010) Mr. Ramsay.
(Tabled June 2, 2010) Mr. Rinaldi.
(Tabled May 31, 2010) Mrs. Van Bommel.
(Tabled June 2, 2010) Mr. Yakabuski.

Petition relating to illegal tobacco (Sessional Paper No. P-90):
(Tabled June 3, 2010) Mrs. Munro.

Petition relating to preserving aquifer water only for drinking (Sessional Paper No. P-92):
(Tabled May 19, 2010) Mrs. Savoline.

Petition relating to continuing funding to the Neighbour to Neighbour Centre (Hamilton) (Sessional Paper No. P-95):
(Tabled May 31, 2010) Mr. Levac.

Petition relating to a moratorium on all wind farm projects and for an independent, comprehensive study on health and environmental impacts (Sessional Paper No. P-102):
(Tabled June 1, 2010) Mr. Bailey.

Petition relating to eliminating the new sales tax (Sessional Paper No. P-104):
(Tabled June 1, 2010) Mr. Miller (Parry Sound–Muskoka).

Petition relating to the Kingston Access Bus and other specialized transit (Sessional Paper No. P-109):
(Tabled June 2, 2010) Ms. Jaczek.

Petition relating to provincial oversight of the OSPCA (Sessional Paper No. P-113):
(Tabled September 13, 2010) Mr. Arnott.
(Tabled September 15, 2010) Mr. Craitor.
(Tabled September 16, 2010) Ms. DiNovo.
(Tabled September 13, 15, 16, 2010) Mr. Hardeman.
(Tabled September 13, 16, 2010) Mr. Klees.

Petition relating to Bill 191, the Far North Act (Sessional Paper No. P-114):
(Tabled September 22, 2010) Mr. Bisson.
(Tabled September 13, 15, 16, 2010) Mr. Hampton.

Petition relating to the Ontario New Home Warranties Plan Act to modify the Ombudsman Act (Sessional Paper No. P-116):
(Tabled September 14, 23, 27, 30; October 4, 2010) Ms. DiNovo.

Petition relating to Ombudsman oversight of the OSPCA (Sessional Paper No. P-120):
(Tabled September 16, 2010) Mr. Yakabuski.

Petition relating to Bill 79, the Condominium Owners Protection Act (Sessional Paper No. P-121):
(Tabled September 16, 2010) Mr. Marchese.

Petition relating to Bill 12, British Home Child Day Act (Sessional Paper No. P-125):
(Tabled September 22, 27, 28, 29, 30, 2010) Mr. Brownell.
